



Der neu gestaltete Café-Bereich in der Bücherei.



Monika Pajdal mit den kleinen Leseratten.

(Fotos: Seidl)

DONAUSTAUF

Donaustauf. SV-Turnabteilung: Heute, Freitag, 15.30 bis 17 Uhr, Kleinkindturnen/Gruppe 2 Mädchen und Buben, vier bis fünf Jahre; 15 bis 17 Uhr, Geräteturnen I Mädchen, sechs bis neun Jahre; 16 bis 18 Uhr Geräteturnen I Buben, vier bis sieben Jahre; 17 bis 20 Uhr Geräteturnen III Buben, ab sieben Jahre; 17.30 bis 19 Uhr, Ballett für Turnerinnen, Turner und erfahrene Tänzerinnen, Mädchen und Buben, acht bis 16 Jahre; 20.15 bis 21.15 Uhr, Männergymnastik.

Sulzbach. SG „Zum Scheuchenberg“: Heute, Freitag, ab 19 Uhr Übungsschießen.

Inliner nicht beim SVD

Donaustauf. In unserer Berichterstattung über die Sondersitzung des Gemeinderates am Dienstag zum Thema Brandschutzmaßnahmen in der ehemaligen Tennishalle ist irrtümlich die Rede davon, die Inline-Sportler der „Crocodiles“ seien eine Abteilung des SVD. Dem ist natürlich nicht so. Wir bitten, den Fehler zu entschuldigen. –mox–

Kolpingsfamilie sammelt

Donaustauf. Morgen, Samstag, findet wieder die Altkleider- und Altpapiersammlung der Kolpingsfamilie Donaustauf statt. Treffpunkt der freiwilligen Helfer zur Einteilung auf die Sammelfahrzeuge ist kurz vor 8 Uhr am Bauernmarkt hinter der Tankstelle. Altkleider in Plastiksäcken und gebündeltes Altpapier sollte bis 8 Uhr am Straßenrand bereitgelegt werden. Sammelgut kann auch jederzeit vorab zwischen 7 und 18 Uhr bei der Firma Paar, Bayerwaldstraße 6, in Donaustauf abgegeben werden.

BACH

Bach. VfB-Tischtennis: Heute, Freitag, 19.30 bis 21.30 Uhr, Training für die Erwachsenen, 20 Uhr, Auswärtsspiel der Herren II gegen SV Wiesent II.

Demling. Scheuchenberg-Wanderer: Am Samstag, 28.10., 19 Uhr, Besuch des Weinfestes des SV-Sulzbach-Förderverein, die Vorstandschaft bittet die Teilnehmer sich anzumelden bei Michael Thun, Telefon 09403/3351.

Frengekofen. Donauschützen: Heute, Freitag, 20 Uhr, Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen im Dorfhaus. Am Samstag, 11.11., 19 Uhr, Ehrenabend im Dorfhaus mit Ehrungen für langjährige Mitgliedschaften und beste Schützen, sowie Geburtstagsfeiern.

Gelungene Renovierung der Bücherei gefeiert

Ein Ort mit Treffpunktcharakter entstand – Nach sieben Wochen pünktlich fertiggestellt

Donaustauf. Termingerecht zu den weiteren Feierlichkeiten der Marktgemeinde konnte Bürgermeister Jürgen Sommer diese Woche die abgeschlossene Renovierung der Gemeindebücherei feiern.

Er begrüßte zu der Feierstunde neben Pfarrer Renner den Bibliothekar Dr. Michael Sanetra vom Sankt Michaelsbund, Reinhold Demleitner von der Arbeitsgemeinschaft der Büchereien im Landkreis Regensburg, die Leiterin der Diözesanstelle des Sankt Michaelsbundes Ursula Pusch, die Rektorin der Grundschule Petra Falter, Raiffeisen-Direktor Harald Bader, etliche Mitglieder des Markt- und des Pfarrgemeinderats, sowie das Büchereiteam um Leiterin Waltraud Hintermeier.

In seinem Grußwort hob Sommer vor allem den sehr gelungenen Umbau, der noch dazu in so kurzer Zeit durchgeführt werden konnte hervor. Besonderen Dank sprach er an Dr. Sanetra für die Planung und Förderung des Umbaus aus. Er bezeichnete die Bücherei als wichtige kulturelle Einrichtung des Marktes, die der Begegnung dient und in der viele Veranstaltungen stattfinden.

In seinem Grußwort ließ Michael Sanetra auch kritische Töne anklingen. Trotz aller freudigen Gesichter sei er sich sicher, dass einige Gäste dem Vorurteil, Büchereien seien nicht mehr zeitgemäß und eine veraltete Einrichtung, zustimmen und sich fragen: „Wer liest denn heute noch?“ Tatsache sei aber, dass noch nie in der Geschichte so viele Men-



Bei der Einweihungsfeier: Pfarrer Michael Renner, Waldtraud Hintermeier und Bürgermeister Jürgen Sommer mit dem ehrenamtlichen Büchereiteam.

schen öffentliche Büchereien besucht hätten wie heute. „Büchereien werden gerade im ländlichen Raum immer mehr zu Begegnungs- und Veranstaltungsorten, zu richtigen Treffpunkten.“ Das ist auch ein Hauptanliegen seines Verbandes, des Sankt Michaelsbundes, den sozialen und kommunikativen Charakter von Büchereien herauszustellen und zu fördern.

Auch Büchereileiterin Hintermeier begrüßte die Festgäste zur Wiedereröffnung der Bücherei. Sie dankte Sanetra für Rat und Unterstützung, wie die Räume attraktiver gestaltet werden könnten. Er habe dem Büchereiteam „einen Plan vorgelegt, der dieses zunächst überrascht und dann begeistert hat. Er hat sich selbst um die Lichtplanung

gekümmert und die Möblierung gestellt, bei Unternehmen, die ihm günstige Konditionen eingeräumt haben.“ Auch die Kostenschätzung wurde von ihm erarbeitet, auf der dann der Antrag bei der Marktgemeinde basierte. Des Weiteren dankte Hintermeier der Raiffeisenbank Oberpfalz Süd, die seit Jahren die Projekte der Bücherei fördert und diesmal auch der Sparkasse Regensburg für die finanzielle Unterstützung. Ein herzlicher Dank ging auch an die Bibliothekarin Ursula Pusch. Sie war bei fast allen Planungsgesprächen vor Ort. Von Ihr kam die Idee und der Plan der Bücherburg. „Was wären wir ohne den Sankt Michaelsbund?“ so Hintermeier.

„Es ist es nicht möglich, eine Bücherei einfach auszuräumen und nach beendeter Arbeit wieder einzuräumen wie ein Wohnzimmer! Wo lagert man 12000 Medien?“ erläuterte Hintermeier. Während des

Für Feiertage hergerichtet

Gartenbauverein pflegte die Friedhofsanlage



Die OGV-Vorstandschaft führte am Friedhof eine Säuberungsaktion durch und nahm dabei die Herbstbepflanzung vor. (Foto: Neumann)

Sünching. (wn) Seit Jahrzehnten sind fleißige Helfer des Obst- und Gartenbauvereins (OGV) um die Ortsverschönerung bemüht. Dabei sieht man regelmäßig OGV-Vorstandschaftsmitglieder bei den Beetanlagen rund um und im Friedhof emsig am Werkeln, wie sich Vorsitzender Robert Spindler anerkennend freut.

Am Dienstag brachten die Mitglieder der Vorstandschaft die Flächen vor dem und im Friedhof in Ordnung, auch im Hinblick auf Allerheiligen und dem Volkstrauertag. Sie entfernten das Unkraut, lockerte die Erde und pflanzten zwischen dem Priester- und Schwesterngrab

als Herbstschmuck eine Vielzahl roter Heidekrautpflanzen (auch Erika genannt). Auch der Platz um das Kriegerdenkmal sowie die Gedenkstätte für die Heimatvertriebenen brachten die OGV-Mitglieder in Ordnung und stellten je eine Schale, ebenfalls mit Heidekraut, Hebe (Strauchveronika) und Skimmie auf.

Zum Abschluss der umfangreichen Aktion sprach Vorsitzender und Bürgermeister Robert Spindler allen Helfern, die im Einsatz waren oder sich um die regelmäßige Pflege und das Gießen der Friedhofsanlagen annehmen, seinen Dank und seine Anerkennung aus.



Jugend erfolgreich bei Leistungsprüfung

Sünching. (er) Eine Nachwuchsgruppe der Feuerwehr stellte sich am Mittwoch dem Schiedsrichterteam um Kreisbrandinspektor Hans Bornschlegl, Kreisbrandmeister Christian Stöckel und Kreisjugendwart Fabian Kaptein zu einer Jugendleistungsprüfung. Ausgebildet

wurden Thomas Bergmüller, Simon Berzl, Pascal Brauneiser, Valentin Duscher, Fabian Grauham, Alexander Kirmeier, Elena und Luisa Loipeldinger, Sandra Marchner, Barbara Marta Rodrigues de Souza, Julia Michelbach, Annabell Müller, Martin Schneider, Bastian Sklenarz,

Melissa Thanner, Lucia Weiß und Florian Zitzelsberger von den Verantwortlichen der Jugendabteilung. Prüfungsleiter Bornschlegl bestätigte den Jugendlichen eine gute Leistung und bat, der Feuerwehr weiterhin die Treue zu halten. (Foto: Ertl)